

votesPA.com
1-877-VOTESPA (1-877-868-3772)

賓夕法尼亞州 2021 年地方初選

VotesPA.com

您為投票做好 準備了嗎？

投票方式

第一步是註冊投票



請透過 votesPA.com/Register
成為註冊選民

如果您已經註冊，請確保您的
資訊為最新資訊。

您無需提供任何理由即可透過郵寄投票



所有註冊選民現在都有資格透過
郵寄投票。請至
votesPA.com/ApplyMailBallot
申請您的選票

選舉日當天在投票站投票



在選舉日當天投票，
5 月 18 日早 7 點至晚 8 點

請至 votesPA.com/Polls 查詢您的
投票站地點



請造訪 votesPA.com 或您所在的縣選
舉辦公室瞭解更多資訊。



郵寄選票和缺席選票必須在晚上 8 點之前
交回或蓋上郵戳。

投票時間是上午 7 點到晚上 8 點。

5 月 18 日是選舉日

votesPA.com/ApplyMailBallot 申請選票

到您的申請。請至

您的縣選舉辦公室必須在下午 5 點之前收

申請郵寄選票或缺席投票的最後期限。

5 月 11 日

新您的資訊。

請至 votesPA.com/Register 註冊或更

您註冊投票或更新地址的最後期限。

5 月 3 日

重要的日期

透過郵寄投票

所有註冊選民皆無需提供任何理由即有
資格透過郵寄投票。

如何郵寄投票



1. 請於 5 月 11 日下午 5 點之前提交郵寄投票申請
2. 收到選票時，請在上面注明您的投票方式
3. 將您的選票放入印有「Official Election Ballot (正式選票)」的白色內保密信封，然後封住信口。不要在該內保密信封上做任何標記、文字或符號。
4. 將該保密信封裝入預先印好地址的回郵信封後封住信口。
5. 在回郵信封上選民聲明一欄簽名並寫下今天的日期。如果您沒有在該選民聲明一欄簽署姓名和日期，您的選票則不會被計入。
6. 請寄回您已投票的郵寄選票

請儘早寄回選票，以便選票能在 5 月 18 日晚
上 8 點之前送達

透過郵寄投票

如何交回我的選票？

您有兩種選擇：



透過郵寄

將您的選票投入任一美國郵政或官方郵筒。您所在郡選舉委員會必須在選舉日當天（5月18日）晚8點前收到該選票，郵戳日期不算。

或



至指定地點投票

親手在選舉日當天（5月18日）晚8點前將您的選票遞交到您所在郡選舉委員會或委員會指定的另一處投遞地點。查閱郡網站瞭解時間和地點。

透過郵寄投票

如果我丟失了郵寄選票怎麼辦？



您可以要求補發選票或於選舉日在投票地點使用臨時選票。

我如何追蹤我的選票？



您可以造訪 votesPA.com/MailBallotStatus 查看郵寄選票的狀態。

我的選票將被如何處理？



請至 votesPA.com/MailBallot 網站查詢有關選票交回後的流程影片。

在投票站投票

選舉日期是 5 月 18 日



投票時間是上午7點至晚上8點。您的投票地點可能會變更。請造訪 votesPA.com/Polls 查詢您的投票地點

在投票時請確保安全



聽從投票站現場工作人員指示，他們會在那裡提供幫助。請遵循建議的指南。請至 votesPA.com/AtThePolls 網站查詢更多資訊

投出您的選票



如果您無法在截止日期前寄回您的已投缺席或郵寄選票，您僅可在選舉日當天在您的投票站投臨時選票，除非您將缺席或郵寄選票以及包含選民聲明的回郵信封上交給選舉法官以註銷缺席選票，您才可使用普通選票投票。

制定投票計畫



為選舉做好準備

制定計畫對許多人都有幫助。在此處制定您的投票計畫。

您將如何投票？ 透過郵寄 親自前往
透過郵件投票清單

- 我申請了我的選票
- 我收到了我的選票
- 我寄回了我的選票

您將在哪裡投票？

您的投票站或指定的選票收集地點的地址

您要何時投票？

日期和時間（上午中段和下午早些時候投票站通常不那麼繁忙）

您還需要計畫什麼？

育兒、工作、交通、口譯員（如果英語不是您的母語，則可以帶人參加投票，讓他為您翻譯並幫助您投票）